



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
30 June 2014
Russian
Original: English

Шестьдесят восьмая сессия

Пятый комитет

Пункт 147 повестки дня

Административные и бюджетные аспекты
финансирования операций Объединенных
Наций по поддержанию мира

Финансирование вспомогательного счета для операций по поддержанию мира и Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия

Записка Генерального секретаря

1. Настоящая записка публикуется в соответствии с процедурами пропорционального распределения, утвержденными Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 50/221 В. В приложении к настоящей записке указаны ресурсы, которые должны быть утверждены Ассамблеей для каждой миссии по поддержанию мира, включая пропорциональные доли в финансировании вспомогательного счета и Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия.
2. После принятия Генеральной Ассамблеей решения на основе рекомендаций Пятого комитета будет опубликована записка об утвержденном объеме ресурсов для всех операций по поддержанию мира.
3. Пятому комитету предлагается принять к сведению настоящую записку.



Приложение

Подлежащие утверждению Генеральной Ассамблеей ассигнования на операции по поддержанию мира на период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года

(В долл. США)

	Ассигнования, подлежащие утверждению Генеральной Ассамблеи (за исключением ассигнований для зачисления на вспомогательный счет и финансирования Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи) ^a			Пропорциональные доли в финансировании				Общая сумма ассигнований	
				Вспомогательный счет		База материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи			
						Валовая сумма ^b	Поступления по плану налогообложения персонала		
	Валовая сумма	Поступления по плану налогообложения персонала	Доля в процентах	Валовая сумма ^b	Поступления по плану налогообложения персонала	Валовая сумма ^c	Поступления по плану налогообложения персонала	Валовая сумма	Поступления по плану налогообложения персонала
МООНРЗС	53 918 400	2 280 800	1,04	3 488 900	221 400	719 200	64 300	58 126 500	2 566 500
МИНУСМА	830 701 700	9 938 700	16,02	53 752 200	3 411 600	11 080 100	989 900	895 534 000	14 340 200
МООНСГ	500 080 500	12 282 400	9,64	32 358 700	2 053 800	6 670 200	595 900	539 109 400	14 932 100
МООНСДРК	1 397 036 000	24 664 500	26,92	90 398 000	5 737 600	18 633 900	1 664 700	1 506 067 900	32 066 800
СООННР	64 110 900	1 486 500	1,24	4 148 400	263 300	855 100	76 400	69 114 400	1 826 200
ВСООНК	58 004 500	2 376 400	1,12	3 753 300	238 200	773 700	69 100	62 531 500	2 683 700
ВСООНЛ	509 554 400	11 742 900	9,83	32 971 700	2 092 700	6 796 500	607 200	549 322 600	14 442 800
ЮНИСФА	318 925 200	2 080 600	6,15	20 636 700	1 309 800	4 253 900	380 000	343 815 800	3 770 400
МООНК	42 971 600	3 867 900	0,83	2 780 600	176 500	573 200	51 200	46 325 400	4 095 600
МООНЛ	427 267 000	8 970 000	8,24	27 647 200	1 754 800	5 699 000	509 200	460 613 200	11 234 000
ОООНКИ	493 570 300	8 896 000	9,52	31 937 500	2 027 100	6 583 300	588 100	532 091 100	11 511 200
ЮНСОА	489 968 100	4 486 100	9,45	31 704 400	2 012 300	6 535 300	583 900	528 207 800	7 082 300
Всего	5 186 108 600	93 072 800	100,00	335 577 600	21 299 100	69 173 400	6 179 900	5 590 859 600	120 551 800

Сокращения: ВСООНК — Вооруженные силы Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре; ВСООНЛ — Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане; МИНУСМА — Многопрофильная комплексная миссия Организации Объединенных Наций по стабилизации в Мали; МООНК — Миссия Организации Объединенных Наций по делам временной администрации в Косово; МООНЛ — Миссия Организации Объединенных Наций в Либерии; МООНРЗС — Миссия Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре; МООНСГ — Миссия Организации Объединенных Наций по стабилизации в Гаити; МООНСДРК — Миссия Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго; ОООНКИ — Операция Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре; СООННР — Силы Организации Объединенных Наций по наблюдению за разведением; ЮНИСФА — Временные силы Организации Объединенных Наций по обеспечению безопасности в Абее; ЮНСОА — Отделение Организации Объединенных Наций по поддержке Миссии Африканского союза в Сомали.

- ^a Исключая сумму обязательств, на принятие которых предоставлены полномочия для финансирования в течение шести месяцев Многопрофильной комплексной миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Центральноафриканской Республике, Смешанной операции Африканского союза — Организации Объединенных Наций в Дарфуре и Миссии Организации Объединенных Наций в Южном Судане. Взносы по МООНЛ и ОООНКИ будут начислены за период с 1 июля по 31 декабря 2014 года.
- ^b За вычетом из утвержденного объема потребностей в ресурсах по вспомогательному счету, составляющего 326 047 300 долл. США, и суммы в размере 11 692 300 долл. США, подлежащей начислению в виде взносов на 2012/13 год, процентных и прочих поступлений в размере 1 323 200 долл. США и суммы превышения утвержденного объема Резервного фонда для операций по поддержанию мира в размере 838 800 долл. США, относящихся к 2012/13 финансовому году.
- ^c За вычетом из утвержденного объема сметы расходов для Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, составляющего 70 338 600 долл. США, неизрасходованного остатка средств в объеме 4600 долл. США и суммы процентных и прочих поступлений в размере 1 160 600 долл. США, относящихся к 2012/13 финансовому году.